

FLASH COVER

CAPOTAS MARÍTIMAS



VEÍCULO VEHICLE VEHICULO					
COD.	DESCRIÇÃO	DESCRIPTION	COD.	DESCRIÇÃO	DESCRIPTION
225	MONTANA 2023		000		
000			000		
000			000		
000			000		
000			000		
000			000		
000			000		
000			000		
000			000		
000			000		

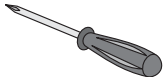
ITENS ITEMS ITENS					
COD.	QT.	DESCRIÇÃO	DESCRIPTION	DESCRIPTION	DESCRIPTION
-A-	01	CONJUNTO DE LONA DE VINIL	VINYL CANVAS ASSEMBLY	CONJUNTO DE LONA DE VINILO	
-B-	02	CANTONEIRA DIANTEIRA	FRONT ANGLE	ÂNGULO FRONTAL	
-C-	01	PERFIL DE ALUMÍNIO (BARRA DIANTEIRA)	ALUMINUM PROFILE (FRONT BAR)	PERFILES DE ALUMÍNIO (BARRA DELANTERO)	
-D-	02	PERFIS DE ALUMÍNIO (BARRA LATERAL)	ALUMINUM PROFILES (SIDE BAR)	PERFILES DE ALUMÍNIO (BARRA LATERAL)	
-E-	12	PARAFUSOS M6X20 COM FLANGE	M6X20 SCREWS	TORNILLOS M6X20	
-F-	02	PEÇA METÁLICA DIANTEIRA	FRONT METAL PIECE	PIEZA METÁLICA DELANTERA	
-G-	02	TENSORES	TENSIONS BAR	BARRA DE TENSORES	
-H-	04	SUPORTES DOS TENSORES	ROD BRACKET	SOPORTES DE VARILLA DELANTERA	
-I-	02	PARAFUSOS ALLEN M6X20	ALLEN SCREWS M6X20	TORNILLOS ALLEN M6X20	
-J-	02	CANTONEIRAS DO TREK	TREK BRACKETS	CANTONERAS DEL TREK	
-K-	02	SUPORTES DO TREK	TREK BRACKETS	SOPORTES DEL TREK	
-L-	04	PONTEIRAS DOS TENSORES	TENSION BOLT	PUENTE DEL TENSOR	

FERRAMENTAS NECESSÁRIAS

Tools Necessary
Herramientas necesarias



Chave Canhão 10 mm
Use 10 mm Nut Driver
Llave Cañón 10 mm



Chave Philips
Phillips Screwdriver
Llave Philips



Chave Allen nº05
Allen key nº05
Llave Allen nº05

Acesse o Manual



ISO 9001
ISO 14001
IATF 16949
BUREAU VERITAS
Certification



Fone / S.A.C: +55 17 3641-9030

Av. Primo Campagnoli, Nº 1173

Distrito Industrial II

CEP: 15775-000

Santa Fé do Sul/SP - Brasil

[/flashcoveroficial](#)
www.flashcover.com.br

IMPORTANT

Proprietário: Solicite ao instalador instruções de uso e manuseio. Usada corretamente, prolongará a vida útil de sua capota. Lave a capota marítima somente com água e sabão neutro, evite produtos químicos. Eles comprometem a resistência da costura e mancham o vinil.

IMPORTANT

Owner: ask the installer for using and handling instructions. Correctly using will expand your cover lifespan. Wash the cover using only water and mild soap, avoiding chemical products. They compromise the sewing resistance and stain the vinyl.

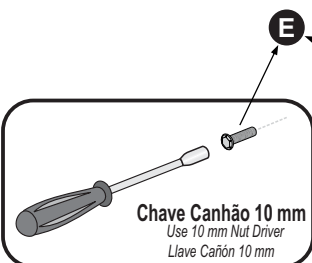
IMPORTANT

Proprietário: Solicita al instalador instrucciones de uso y manuseo. Usada correctamente, prolongará la vida útil de su capota. Lave la capota marítima solamente con agua y jabón neutro, evita productos químicos. Ellos comprometen la resistencia de la costura y manchan el vinilo.

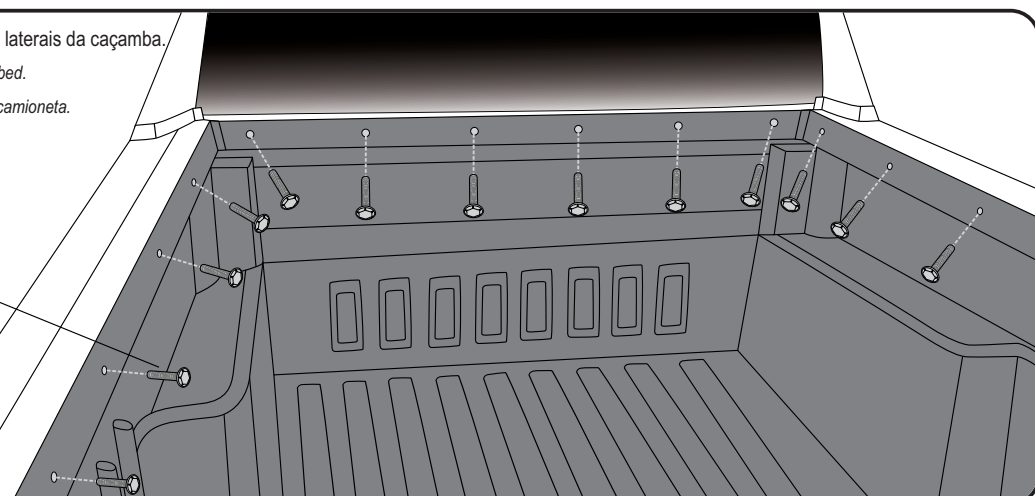
01 Remover os parafusos originais da dianteira e das laterais da caçamba.

Remove the original screws from the front and sides of the bed.

Sacar los tornillos originales delanteros y laterales del platón de la camioneta.



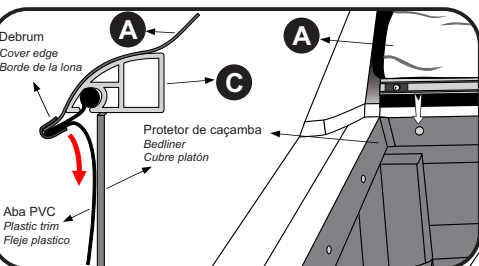
Chave Canhão 10 mm
Use 10 mm Nut Driver
Llave Cañón 10 mm



02 É de suma importância que encaixe o reforço de PVC que está costurado na dianteira da capota atrás do protetor da caçamba, para obter boa vedação de água.

It is extremely important that you fit the PVC reinforcement, that is sewn in the front of the tonneau cover, behind the truck bedliner to get a good water seal.

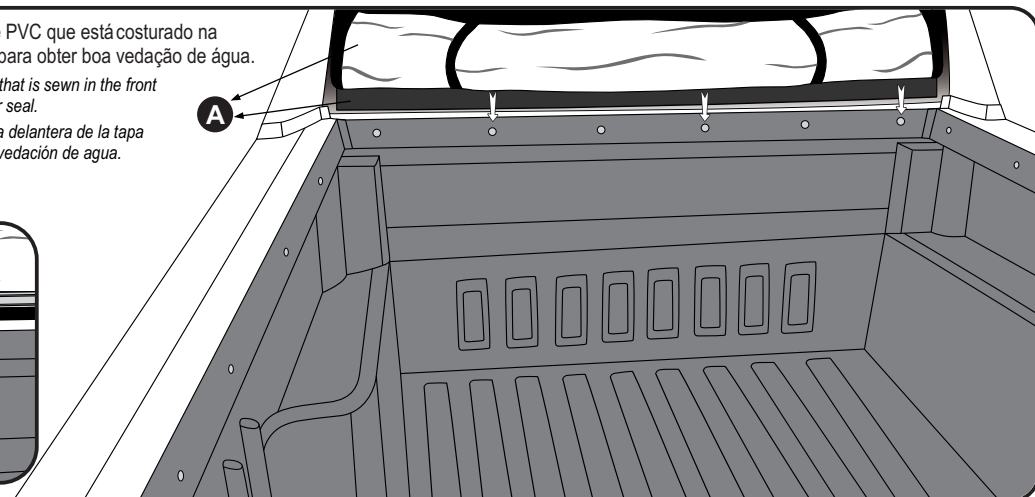
Es muy importante encajar el refuerzo de PVC que es cosido en la delantera de la tapa detrás del cubre platón de la camioneta para obtener una buena vedación de agua.



Debrum
Cover edge
Borde de la lona

Protetor de caçamba
Bedliner
Cubre platón

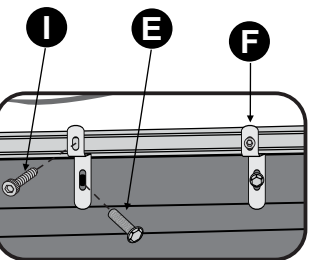
Aba PVC
Plastic trim
Fleje plástico



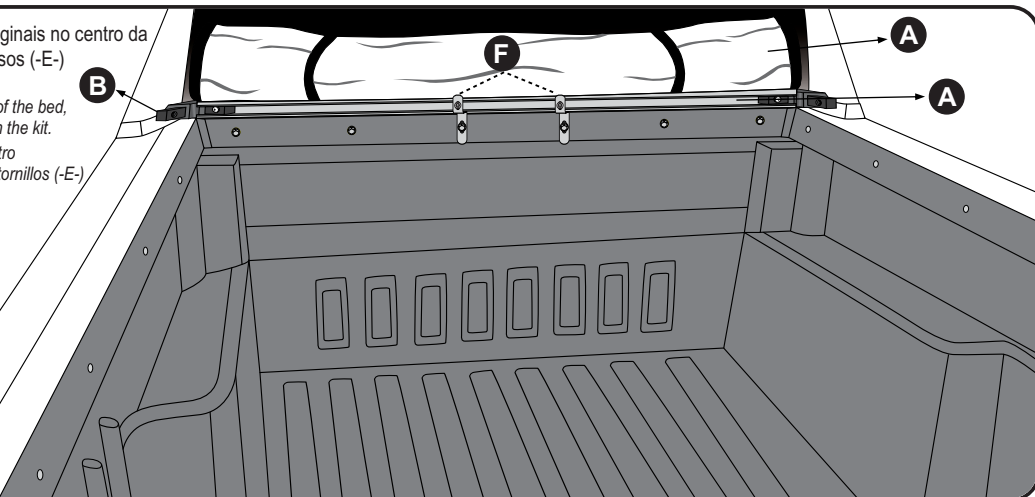
03 Fixar as duas peças metálicas (-F-) nos furos originais no centro da caçamba, furando o reforço de PVC com os parafusos (-E-) que acompanham o kit.

Attach the two metal (-F-) pieces in the original holes in the center of the bed, drilling the PVC reinforcement with the screws that (-E-) comes with the kit.

Fijar las dos piezas metálicas (-F-) en la furación original en el centro del platón de la camioneta, perforando lo refuerzo de pvc con los tornillos (-E-) que acompañan el kit.



I E F



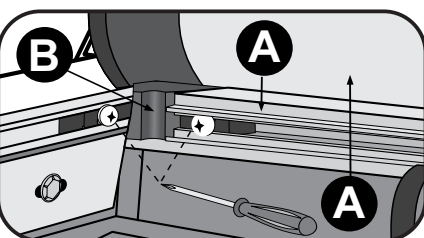
04 Unir perfil lateral (-D-) com perfil dianteiro (-C-), através da peça (-B-). Fixar as barras laterais utilizando parafusos (-E-) que acompanham o kit.

Connect the side profile (-D-) with the front profile (-C-) through the pieces (-B-).

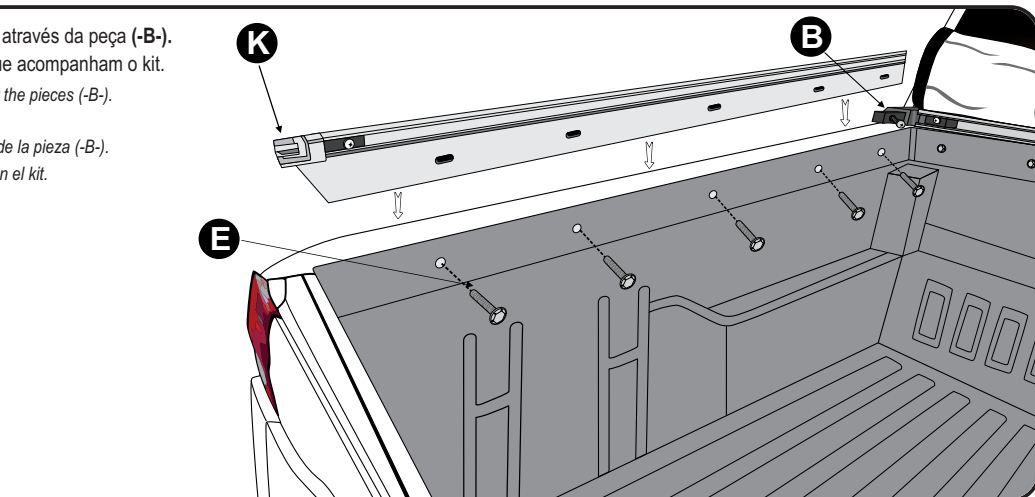
Attach the side bar using the screws (-E-) that comes with the kit.

Adjuntar la barra lateral (-D-) con la barra delantera (-C-), através de la pieza (-B-).

Fijar las barras laterales utilizando los tornillos (-E-) que acompañan el kit.

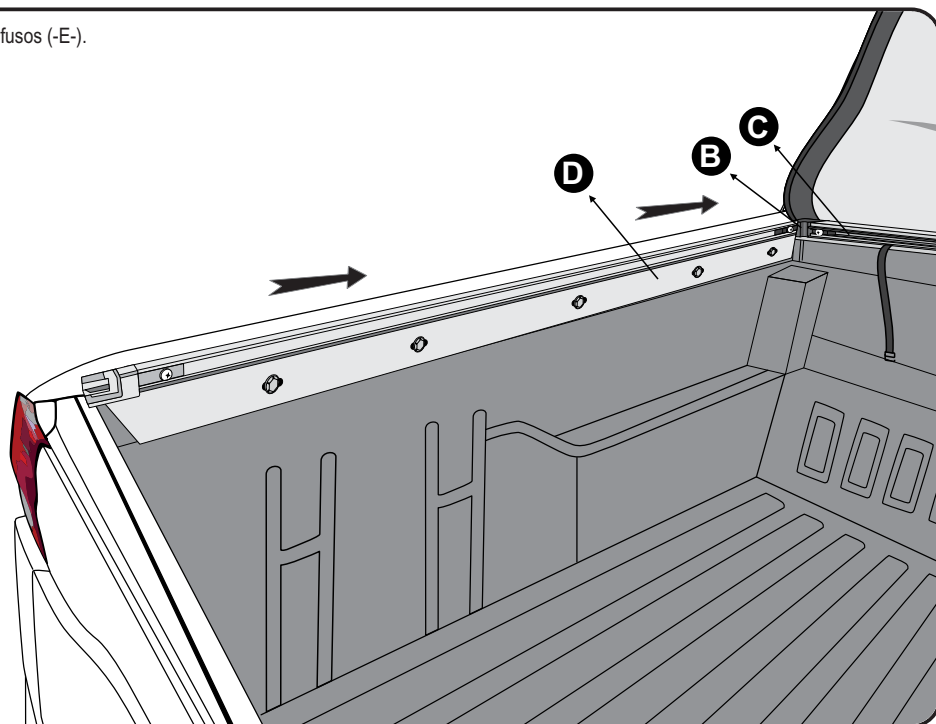
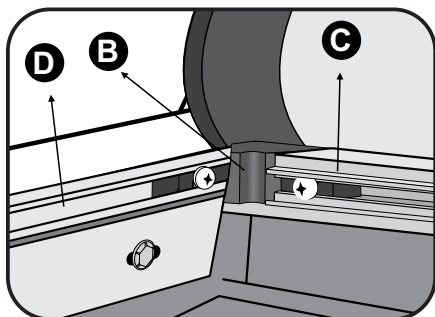


B A A



05

Pressionar a lateral para frente e fazer a fixação com os parafusos (-E-).
Press the side bar to the front and attach it with the screws (-E-).
Presionar la lateral hasta enfrente y hacer la fijación con los tornillos (-E-).

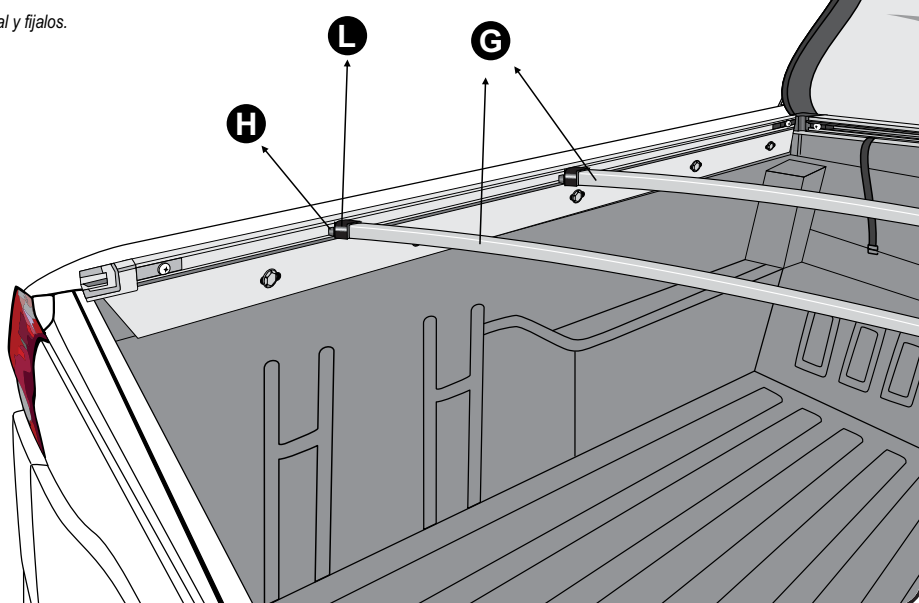
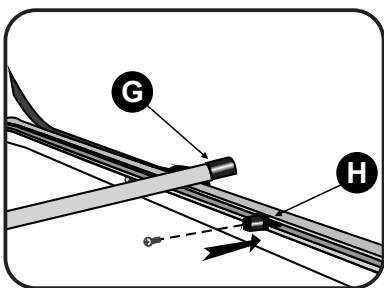


06

Dividir os suportes dos tensores (-H-) proporcionalmente sobre o perfil lateral e aperte-os.
Encaixar os tensores (-G-) no suporte (-H-) que se encontra fixado no perfil lateral.

Divide the tensioners support (-H-) proportionally on the side profile and tight them.
Fit the tensioners (-G-) on the support (-H-) that is fixed in the side profile.

Dividir los soportes de las varillas (-H-) de lluvia igualmente arriba de la barra lateral y fíjalos.
Encajar las varillas en el soporte (-G-) que están fijado en la barra lateral.



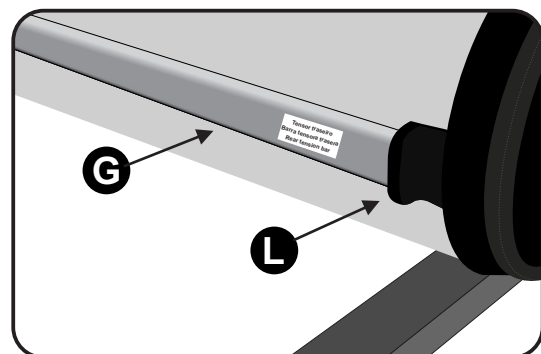
07

INSTRUÇÃO PARA A MONTAGEM DOS TENSORES NA LINHA ROLLER

Os tensores (-G-) seguem com uma etiqueta de identificação, para sua posição correta, encaixe totalmente na ponteira do tensor (-L-) costurada na lona marítima (-A-) em ambos os lados.

The tensioners (-G-) follow with a label identifying which position is correct, fully fitting the tip seam (-D-) on the vinyl (-A-) both sides.

Los tensores (-G-) siguen con una etiqueta identificando cuál es la posición correcta, encaje totalmente en la punta (-D-) de la costura en la lona (-A-) ambos lados

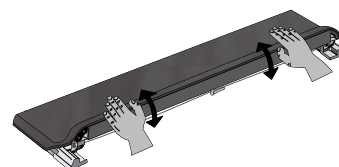


- Verificar se o conjunto de trek está encaixado corretamente.
- Fechar de forma simultânea as duas extremidades da capota.

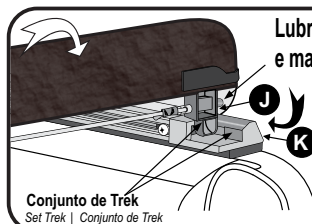
Check that the trek set is properly seated.
Simultaneously close the two ends of the tonneau cover.
Compruebe que el conjunto de trek está correctamente acoplado.
Cerrar de forma simultánea los dos extremos de la lona marítima.

ERRADO

Wrong
Mal



NÃO FECHAR UM LADO DE CADA VEZ
DO NOT CLOSE ONE SIDE AT A TIME.
NO CERRAR UN LADO DE CADA VEZ.



Lubrificar os pinos e mantê-los lubrificados.
Lubricate the pins and keep them lubricated.

Acetilar los pinos y mantenerlos aceitados.

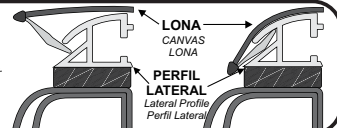
- Encaixar corretamente o Conjunto do Trek e pressionar suavemente as duas extremidades até o seu travamento.

To close, correctly attach the Trek Set and softly press both edges until they lock.

Para cerrar, encaja correctamente el Conjunto del Trek y presiona suavemente las dos extremidades hasta su trabamiento.

- Encaixar o Baguete existente na lona -A- nos perfis de alumínio -B-.

Attach the existing plastic profile to the canvas -A- in the aluminum profiles -B-.
Encaja el perfil plástico existente en la lona -A- en los perfiles de aluminio -B-.



A GARANTIA DAS CAPOTAS MARÍTIMAS É DADA AO PRIMEIRO USUÁRIO NO PRAZO DE:

TONNEAU COVER WARRANTY IS GRANTED TO THE FIRST USER WITHIN:
LA GARANTÍA DE LAS LONAS MARÍTIMAS ES DADA AL PRIMER USUARIO EN EL PLAZO DE:

Período de Garantia: 1 ano.

Warranty Period: 1 year.

Periodo del Garantia: 1 año.

ESTA GARANTIA É VÁLIDA QUANDO:

- O certificado estiver devidamente preenchido e no prazo estabelecido;
- A capota apresentar defeitos de fabricação ou de matéria-prima mediante análise do Departamento Técnico, e ou não tenha sido submetida a reparos por terceiros;
- Após análise da Flash Cover, se for identificado problema de fabricação ou de matéria-prima, reserva-se o direito de trocar, ou consertar apenas a parte ou componente específico do problema, sem direito de o consumidor exigir a substituição total do produto;
- Não terá Garantia se o produto sofrer acidentes, se for alterada sua condição original ou usada de forma indevida (sem os tensores ou demais componentes) ou da montagem inadequada em desacordo com as especificações contidas no Manual de Montagem;
- se houver utilização de qualquer produto químico em vez de água e sabão neutro.
- Conservação, limpeza e durabilidade: Para limpeza utilizar somente água, sabão neutro, esponja ou flanela. Nunca utilizar produtos químicos ou abrasivos. Utilizar sempre as travessas centrais que dão sustentação e facilitam o escoamento de água. Lubrificar os pinos e mantê-los lubrificados.

THIS WARRANTY IS VALID WHEN:

- The certificate is duly completed and within the established period;
- The tonneau cover shows manufacture defects or raw material, upon analysis of the Technical Department, and whether or not it has undergone repairs by third parties;
- After Flash Cover analysis, if a manufacturing or raw material problem is identified, reserves the right to exchange, or repair only the specific part or component of the problem, without the right consumer to demand the total product replacement;
- There will be no Warranty if the product suffers accidents, if its original condition is changed or used in improper form (without tensioners or other components), or improper assembly in disagreement with the specifications contained in the Assembly Manual;
- If any chemical is used instead of water and neutral soap.
- Maintenance, cleaning and durability: for cleaning, use only water, mild soap, sponge or flannel. Never use chemical or abrasive products. Always use the central crossmember that support and facilitate the water draining. Lubricate pins and keep them lubricated.

ESTA GARANTÍA ES VÁLIDA CUANDO:

- El certificado está debidamente cumplimentado y dentro del plazo establecido;
- La lona marítima muestra: defectos de fabricación o materia prima, después del análisis del Departamento Técnico, y si ha sido reparado o no por terceros;
- Después del análisis de Flash Cover, si se identifica un problema de fabricación o materia prima, se reserva el derecho de intercambiar o reparar solo la parte o componente específico del problema, sin que el consumidor correcto exija el reemplazo total del producto;
- No habrá garantía si el producto sufre accidentes, si su condición original se cambia o se usa de forma incorrecta (sin tensores u otros componentes), o un ensamblaje incorrecto en desacuerdo con las especificaciones contenidas en el Manual de ensamblaje;
- Si se usa algún químico en lugar de agua y jabón neutro.
- Conservación, limpieza y durabilidad: Para limpieza utiliza solamente agua, jabón neutro, esponja o flanela. Jamás utiliza productos químicos o abrasivos. Utiliza siempre las travessas centrales que sostienen y facilitan el desague. Lubrifica los pinos y los mantenerlos aceitados.

FLASH COVER
CAPOTAS MARÍTIMAS

CERTIFICADO DE GARANTIA
warranty certificate
certificado de garantía

Importante: Para a validade da garantia, os dados abaixo devem ser preenchidos corretamente pelo revendedor no ato da venda.
E-Commerce: Preencher e remeter a loja ou distribuidora onde você adquiriu o produto junto com a cópia da nota fiscal.

Important: For the validate warranty, the data below must be filled in correctly by the dealer at the time of sale.
E-Commerce: Complete and return the store or distributor where you purchased the product along with the invoice copy.

Importante: Para la validez de la garantía, los datos abajo deben ser rellenados correctamente por el revendedor en el acto de la venta.
E-Commerce: Llenar y remitir la tienda o distribuidora donde usted adquirió el producto junto con la copia de la factura.

Nome do Cliente:

Customer Name:

Nombre del Cliente:

Endereço:

Address:

Dirección:

CEP:

Zip Code:

Código Postal:

Cidade:
City:
Ciudad:

UF:

State:

Estado:

email:

Fone:

Phone Number:

Fone:

Modelo da Capota:

Nota Fiscal:

Tonneau Cover Model:

Invoice:

Modelo da Lona Marítima:

Nota Fiscal:

Veículo:

Placa:

Vehicle:

License Plate:

Veículo:

Tageta de Licença:

Nome da Revenda:

Data da Revenda:

Resale Name:

Resale Date:

Nome do Revenda:

Fecha del Revenda:

Fone / S.A.C.: +55 17 3641-9030 - Avenida Primo Campagnoli, nº 1173 - Distrito Industrial II

CEP: 15775-000 - Santa Fé do Sul/SP - Brasil - www.flashcover.com.br